



SOCIÉTÉ D'ESCRIME DE LYON

215 rue Paul Bert
69003 LYON – FRANCE

Tél / Fax : +33 04 72 33 73 61

E-mail : tournoi@selyon.org

Internet : <http://www.selyon.org>

TOURNOI DE COUPE DU MONDE AU FLEURET FÉMININ JUNIOR DIMANCHE 13 FÉVRIER 2005

JUNIOR WOMEN'S FOIL WORLD CUP

Sunday, FEBRUARY 13th 2005

Bienvenue à LYON

Welcome to LYON

La Fédération Française d'Escrime (FFE) a confié à la Société d'Escrime de Lyon le soin d'organiser la seule épreuve de Coupe du Monde de Fleuret Dames Junior qui aura lieu en France.

Au travers de ce tournoi international de qualité et de prestige, nous avons l'occasion de mettre en valeur le Fleuret Féminin pour la troisième fois. La Société d'Escrime de Lyon saisit ainsi la chance de montrer aux Lyonnais une belle image de ce sport olympique, et donne au monde de l'escrime l'opportunité de vous accueillir à Lyon.

Notre ville, capitale des Gaules, inscrite au Patrimoine de l'Humanité par l'UNESCO, grande métropole européenne, est aussi une place forte de l'Escrime : les résultats de ses fleurettistes en témoignent. Notre souhait est d'amplifier cette notoriété, et de lui donner une assise internationale. Nous serions très honorés de votre venue à Lyon.

• **Catégories**

Le tournoi de coupe du Monde Lyon 2005 est ouvert aux Escrimeuses sélectionnées par leur Fédération suivant le quota défini par la Fédération Internationale d'Escrime limitant les participantes aux Tournois de Coupe du Monde. Les Escrimeuses devront posséder 1 licence Fédération Internationale d'Escrime et être âgées de moins de 20 ans au 1^{er} Janvier 2005. Art O.87 et O.76 du RI 2001

Categories

The World Cup's Tournament is open to women fencers selected by their federations according to the quota defined by the International Fencing Federation, limiting the number of participants at World Cup's. Women Fencers must have a current International fencing Federation licence, and be under 20 years old at january 1st 2005.

• **Horaires**

Samedi 12 février
14H00, Contrôle du matériel

Dimanche 13 février
8H00, Appel des tireuses
8H30, Scratch
9H00, Début des assauts
15H30, Finales

Timetable

Saturday 12 february
2 :00 pm, Equipment control

Sunday 13 february
8 :00 am, Roll call
8 :30 am, Scratching
9 :00 am, Matches start
3 :30 pm, Finals

- **Lieu**

Competition's place

HALLE DES SPORTS
91 boulevard Marius Vivier-Merle
69003 LYON
tél : 04 72 35 13 17
04 72 34 87 92

- **Engagements, correspondance**

Les engagements devront parvenir pour le
jeudi, 10 février 2005 dernier délai à :

Entries, Information

Send your entries before
Thursday, february 10th 2005 to :

SOCIETE D'ESCRIME DE LYON
215 rue Paul Bert
69003 Lyon, France
☎ : (33). 04 72 33 73 61
e.mail : tournoi@selyon.org
Internet : <http://www.selyon.org>

Aucun engagement ne sera pris sur place.

Conformément aux décisions du congrès de la
Fédération Internationale d'Escrime un droit
d'engagement de 10 € sera perçu par tireur.

No entries will be accepted at the competition.

According to the decisions made at the
International Fencing Federation congress,
the entry fee for each fencer is 10 €.

- **Formule**

Un tour de poules,
Tableau d'élimination directe
Finale à 8.

Matériel et équipements conformes aux normes
Fédération Internationale d'Escrime.

Le Directoire Technique tranchera sans appel,
les cas non prévus au présent règlement. Il sera
composé sur place avec les délégués Français et
Étrangers.

Competition Organisation

One round of pools,
A direct elimination table
A final of 8 fencers.

Equipment and clothing must be
conform to international fencing
Federation regulations.

A Technical delegation will make decisions
independently for all situations not dealt with
by this document. The Technical Delegation will
be created at the competition with French and
foreign delegates.

- **Restauration**

Une restauration fonctionnera sur place durant la
compétition.

Restaurant

A restaurant will be open at the venue during the
competition.



• Hébergement

Les hôtels ci-dessous sont situés à proximité de la gare LYON-PART-DIEU, et du lieu de la compétition. Depuis l'aéroport LYON-SAINT-EXUPÉRY, un bus-navette (satobus) dessert la gare de la Part-Dieu

Accommodation

All following hotels are located close to the railway station « La Part-Dieu » and the hallsport. From airport “St Exupéry”, a shuttle drives you directly to the railway station “La Part-Dieu”

Now, a list of well located hotels :

Hôtel Novotel Lyon-Part-Dieu

47 boulevard Vivier Merle
69003 LYON

Tél. : (33) 04 72 13 51 51

Fax : (33) 04 72 13 51 99

Mél: HO735@accor-hotels.com

Hôtel Athéna Part-Dieu

45 boulevard Vivier Merle
69003 LYON

Tél. : (33) 04 72 68 88 44

Fax : (33) 04 72 68 88 45

Mél : athena@athena-hotel.fr

Hôtel Mercure Lyon-Lumière

71 cours Albert Thomas
69003 LYON

Tél. : (33) 04 78 53 76 76

Fax : (33) 04 72 36 97 65

Hôtel Gril Campanile

Lyon Forum Part-Dieu
31 rue Maurice Flandin

69003 LYON

Tél. : (33) 04 72 36 31 00

Fax : (33) 04 72 34 02 80

Hôtel IBIS Part-Dieu Gare

Place Renaudel
69003 LYON

Tél. : (33) 04 78 95 42 11

Fax : (33) 04 78 60 42 85

Hôtel Première Classe

75 boulevard Vivier Merle
69003 LYON

Tél. : (33) 04 72 36 86 62

Fax : (33) 04 72 36 89 57

Office du tourisme (Tourism'sOffice) : <http://www.lyon-france.com>

Mairie de Lyon (Town hall) : <http://www.mairie-lyon.fr>



